Lotto MAX 2014年11月14日
02 | 05 | 07 | 13 | 15 | 30 | 38
特別號碼 27 安可號碼 0788667

多倫多天氣

今天	今晚	明天	後天
晴	局部多雲	零星微雪	微雪
-4~3℃	1℃	-2~2℃	-3~2℃

昨日股匯市

台股		休市
多指	↑	64.33 14,843.10
道指	↓	18.05 17,634.74
標普	↑	0.49 2,039.82
那指	↑	8.40 4,688.54

加元	
美元	0.8868
台幣	27.2405
港幣	6.8659
人民幣	5.4259

帶武器上學 違規數6年新高

多市公立教育局統計 上學年73起私藏案、337起肇事案

【多倫多訊】

根據CTV電視台通過資訊自由法渠道獲得的一份報告顯示，多倫多公立教育局2013年至2014年學年，共有73起學生藏有武器遭處罰或開除案，因使用武器發生的案件共337起，有超過557名學生因毒品和酒精相關被處罰或開除，創下過去六年的新高。

這份報告是由CTV電視台的Naomi Parness獲得，文件中將武器的定義為：任何仿造或模擬的，用來恐嚇、威脅，或者傷害他人的物品，與槍支彈藥共同被稱為武器。

報告顯示，2013年至2014年學生藏有武器的數量，達到2008年以來的最高點，其中2008學年是64起、2009年是57起、2010年55起、2011年47起，2012年是55起。

報告中顯示，因武器引起的案件在過去一學年發生超過300起，在過去五年中名列第一，其中以2013年9月開始的新學年為例，共有超過337起武器引起案，較去年相比增加74起，2012年9月的學年中，有超過263起武器引起案，2011年有251起，2010年有262起，2009年有319起，2008年學年共有454起因使用武器引發的案件。

報告也將各所學校發生以上案件的數量標出，其中報告內共有348所學校，其中243所學校（69.8%）在過去六年裡有六起以下的藏有武器案，105所學校有超過六起以上的藏有武器案，12所學校有超過20起藏武器案。對於六起以下的學校，教育局以保護學生隱私為由，只用「小於六起」來代替。

在教育局列出的所有學校當中，共12所學校發生超過20起武器有關案，其中位於市中心Bloor Avenue East和Bathurst Street的Central Technical School高中發生次數最多，從2008學年至2014年初發生達到51起，其次分別是Danforth Collegiate and Technical Institute的37起、Lester B Pearson Collegiate Institute（36起）、Downsview Secondary School（35起）、Western Technical- Commercial School（35起）、Cedarbrae Collegiate Institute（32起）、Sir Robert L Borden Business and Technical Institute（30起）、West Hill Collegiate Institute（30起）、Northern Secondary School（25起）、Sir Wilfrid Laurier Collegiate Institute（24起）、Weston Collegiate Institute（23起）、Silverthorn Collegiate Institute（20起）。

多倫多市公立學校學生藏武器上學個人案件數，創過去六年新高。（圖：本報資料照片）

華裔集中學校 案發量有高低

【多倫多訊】華裔學生集中的學校中，位於士嘉堡Markham Road和Ellesmere Road的Woburn Collegiate Institute高中在2008學年至2013學年，發生的武器相關案共14起，相對其他華裔集中學校的案發數量都高。

多倫多公立教育局的內容文件內，將學校內發現武器的定義為：任何仿造或模擬的，用來恐嚇、威脅，或者傷害他人的物品，與槍支彈藥共稱為武器。除Woburn Collegiate Institute高中外，士嘉堡的R H King Academy、愛靜閣高中藏武器遭處罰的各有10 起，北約克 York Mills Collegiate Institute共七起，Sir John A Macdonald Collegiate Institute和 Earl Haig Secondary School共六起。

華裔集中，且低於六起藏武器案的學校有：北約克A Y Jackson Secondary School、Don Mills Middle School、士嘉堡白求恩中學、North Toronto Collegiate Institute。

汽油稅撥款 多市獲1.6億

【多倫多訊】在安省政府13日宣布撥款汽油稅給96個城鎮之後，多倫多和約克郡的省議員昨天都稱這筆錢將有助於提升當地的公共交通服務系統。

省府這次總共拿出3億2150萬元的汽油稅分撥給96個地區，其中多倫多市獲得1億6282萬4378元。士嘉堡-愛靜閣省議員黃素梅表示，這筆1億6000多萬元大撥款，對於發展市內交通十分及時。其中備受關注的士嘉堡公車服務將因此受益。

約克郡這次獲得1440萬元的汽油稅撥款，區內萬錦-於人村省議員陳國治說，省府此舉受到民眾歡迎，相信這筆款項將有助令約克郡的公共交通服務提升到新台階。

省府的安省汽油稅項目（Ontario Gas Tax Program），每年拿出2%的汽油稅，分撥給各地城鎮政府，來幫助當地增強接載乘客的能量、購買更多的車輛、開闢新路線及延長服務的時間，使省民更便於乘坐公車，同時幫助減少交通擠塞，減少空氣的污染。

省府稱，一輛巴士的載客量，等於將40輛汽車從路上撤走，並每年減少25噸溫室氣體排放到大氣層。另外，乘坐各市公車的人數，2013年比2003年增加了2億400萬。

來不及見妻小 狄亞昨晨引渡

圖為狄亞後援委員會的成員前天站在加拿大最高法院門外，抗議把狄亞引渡給法國。（加通社）

編譯組／渥太華14日電

加拿大最高法院13日說不受理渥太華社會學教授狄亞（Hassan Diab）提出的上訴請求，加拿大政府14日便將被控參與1980年代巴黎猶太教堂爆炸案的狄亞引渡給法國司法當局審訊。

狄亞後援委員會的普拉特14日告訴媒體，狄亞14日清晨5時30分左右離開加拿大，加拿大的執法人員甚至不允許狄亞與其妻女道別。

法國當局指控現年60歲的狄亞，1980年參與反猶活動，炸毀炸巴黎一所猶太教堂，造成四人死亡，數十人受傷。但是狄亞始終否認這項指控。

在安省高等法院和上訴法院相繼支持加拿大政府將狄亞引渡去法國接受審判後，狄亞向最高法院救求助。可是，加拿大最高法院13日宣布不受理上訴，而且像往常一樣未提供任何理由，從而為加拿大政府將狄亞引渡去法國清除了最後一道障礙。

原民癌童拒化療挨告 法院：不可強迫

編譯組／安省布蘭福德14日電

安省法院14日裁決，醫院不可強迫一名罹患癌症的11歲原住民的女孩接受化療，她有憲法權利選擇接受原住民的傳統治療。

一家正在為這名女孩治療癌症的醫院，因女孩的母親拒絕讓他們的孩子在醫院內進行化療，選擇以原住民傳統醫療方式治療她的癌症，為此要求法院批准強行將該女孩送回醫院接受化療。但主審此案的法官愛德華判決不接受醫院方面的請求。

此案發生在咸美頓以西的布蘭福德（Brantford），原告是麥克馬斯特兒童醫院（McMaster Children's Hospital），被告是那位女孩的家長及當地兒童援助機構。起初是麥克馬斯特兒童醫院要求兒童援助機構迫使女孩返回醫院接受化療，可是遭到拒絕，於是醫院將女孩的家長和布蘭福德兒童援助機構一併列為被告。

加拿大研製的伊波拉疫苗將在哈利法克斯的戴豪西大學進行臨床試驗。（加通社）

加製伊毒疫苗 將作人體試驗

編譯組／多倫多14日電

聯邦衛生部14日宣布，加拿大研製的伊波拉疫苗將首次在加國境內進行臨床人體試驗。

這次伊波拉疫苗臨床人體試驗將在哈利法克斯的戴豪西大學（Dalhousie Unversity）的加拿大疫苗研究院進行，該機構的研究人員希望可以有40名志願者接種疫苗。

進行臨床試驗的疫苗為VSV－EBOV，由加拿大國家實驗室研製，並擁有這種疫苗的智慧產權，可是美國公司NewLink Genetics擁有VSV－EBOV經營執照。

生活貧困兒童 多市比例全加最高

編譯組／多倫多14日電

一項14日公布的研究報告說，多倫多生活在貧困狀態下的少年兒童全加拿大比例最高。一位報告作者稱為「隱藏的流行性社會疾病」。

該報告說，將近30%的多倫多少年兒童生活在低收入家庭，這種情形令這些孩子將來高中畢業率低，也更可能患病。

由多倫多兒童援助協會協作撰寫的研究報告還發現，約有14萬6000名少年兒童在多倫多低收入家庭長大，這個數目在2010-12年期間為10萬名。

以絕對人數計算，多倫多貧窮兒童全加拿大最多，按照比例計算，在全加13個城市中，多倫多也和新布朗士維克省的聖約翰市並列第一。

報告的作者指出，貧困的生活環境不僅產生經濟性的負面影響，而且會對貧窮家庭的少年兒童的身體、精神、情感都構成負面影響，將來會令整個社會為此付出高昂的代價。

這項報告還顯示，少年兒童貧窮狀況與他們所居住的地區、所屬的人種及族裔有關聯。例如，在15個住宅區內，少年兒童貧窮比率高達40%，在士嘉堡的25個住宅區中，有17個少年兒童貧窮比率超過30%。

黃偉峻 律師事務所
JASON HUANG LAW OFFICE
BARRISTER & SOLICITOR / NOTARY PUBLIC
專業團隊處理房屋和生意買賣
以最低價格提供最高品質服務
◆來自台灣的律師◆歡迎洽詢◆
房屋買賣 | 生意買賣 | 民事訴訟
分居離婚 | 刑事訴訟 | 商業糾紛
公司法/合同法 | 商標/專利 | 意外索賠
各類移民 | 遺囑授權 | 翻譯公證
15 ALLSTATE PARKWAY, 6th FLOOR
MARKHAM, ONTARIO L3R 5B4
傳真: (416) 946-1413
電子郵箱: jasonwhuang@gmail.com
電話: 416-222-5588 (國,台,粵語)

加威龍移民公司
Canway Immigration Inc.
面試輔導 上訴、聆訊親自出庭
★免費評估 ★歡迎諮詢
技術經驗移民 人道風險評估
婚姻家庭擔保 加美旅遊探親
工作學生簽証 投資自雇移民
入加籍楓葉卡 難民暫緩離境
省份提名移民 面試訓練翻譯
出庭保釋上訴 公証宣誓委托
★ICCRC會員★
Haster Lau 劉淑卿 移民專家
電話 (416)298-6261 傳真 (416)298-5801 手提 (416)271-2680
www.canwayimmigrationinc.com
canwayimmigrationinc@rogers.com
4168 Finch Ave.East G27, Scarborough Ontario, Canada M1S 5H6 第一廣場G層

MARVIN MOSES LAW OFFICE
穆文 律師事務所
Barrister, Solicitor, Notary Public
B.A., LL.B., M.B.A.
精通中文
全面移民法律服務：
獨立移民 | 取消條件 | 旅遊簽證
投資移民 | 公民入籍 | 家庭團聚
企業移民 | 學生簽證 | 人道移民
自僱移民 | 勞工簽證 | 難民申請
及各類移民案及上訴
480 University Ave., Suite 610 Toronto, Canada M5G 1V2
寫字樓：(416)599-3888
手提：(416)879-8938
www.immlawbymoses.com
E-mail: canadalawyer@immlawbymoses.com

施博大律師樓
一切意外受傷
一定有賠償
一定成功
不成功 不收費 不論過失
巴士及汽車意外在加拿大及美國之安省居民不論行人、乘客、單車、無保險、醉酒駕駛、交通告票、投資失職、無理解僱、各類刑事
ANDREW SUBOCH LAW OFFICE
BARRISTER-AT-LAW
65 Queen's St.W. Suite 1500, Toronto 416-815-1331
2347 Kennedy Rd. Suite 400, Scar. 416-778-8466
免費查詢熱線，國·粵·英 416-930-9328

阿瑪雅Q3獲利 同比增10倍

擴大網站轉型 要賣Cadillac Jack、Ongame

編譯組／滿地可14日電

滿地可博奕公司阿瑪雅博奕（Amaya Gaming）以49億美元購併撲克之星（PokerStars）及其他網路博奕公司，搖身成為全球網路撲克大咖後，交出閃亮的第三季財報。

阿瑪雅截至9月30日為止的第三季調整後獲利是去年10倍到將近7000萬元，每股獲利43分，大幅超出市場預期。去年同期獲利是680萬元，每股7分。

營收是2億3900萬元，高於去年同期的3860萬元，包括一次性項目如購併相關成本1210萬元和900萬元減損支出，阿博雅第三季虧損760萬元，去年同期虧損350萬元。

分析師原先預期阿瑪雅Q3營收2327萬元，調整後獲利每股15分。

「這樣的財報說明這個購併對阿博雅轉型，及這個龐大平台對業務成長提供的作用。」執行長巴佐夫（David Baazov）在電話會議中說。

網路博奕占總營收約87%，其中53%營收來自歐盟國家，46%來自美國。在購併撲克之前，阿博雅77%營收來自美洲。

阿博雅正準備賣掉吃角子老虎子公司Cadillac Jack Inc.，擴大網站轉型行動，14日並宣布同意把Ongame撲克公司賣給NYX博奕集團。

阿瑪雅網路博奕可以將近30種語言同時處理60萬名玩家，會員玩家在8500萬人以上。

自從撲克之星於2001年成立以來，已處理過1150億副牌，並在法國、西班牙、義大利等市場持有11個網路博奕許可。

阿博雅預期業績會隨著包括美國在內世界各國管理網路博奕的司法管轄區增加而成長，因此他們增加賭場、體育博彩、社群遊戲，這些業務的全球市場潛力估計在250億美元之譜。

滿地可博奕公司阿瑪雅（Amaya Gaming）第三季財報閃亮。（加通社）

「我們預期賭場以及體育博奕的推出將吸引新的玩家並重新激起玩家興趣，同時在2016年及以後獲利強勁成長。」巴佐夫說。

中國北美下訂 CAE接1.2億新單

編譯組／滿地可14日電

滿地可CAE公司14日宣布，他們已從中國和北美洲的客戶獲得供應九台能模擬各種飛行姿態的模擬機給客戶的新合約，其中包括五台在未來數年內交給中國東方航空訓練子公司上海東方飛行訓練中心的模擬機。

上海東方飛行訓練中心將用這些模擬機及其他CAE設備，為空中巴士（Airbus）與波音（Boeing）客機訓練飛行員及機艙人員。

這批設備和服務按定價計算的總金額是1億2000萬元。2015年將交一台空中巴士飛行模擬機、一台波音模擬機，以及其他設備給中國東方的訓練集團。第二台空中巴士模擬機將於2017年12月交貨，另外三台交貨時間更晚。

CAE集團民航模擬機與訓練董事長利奧尼達斯（Nick Leontidis）說：「上海東方飛行訓練中心加上最新採購的五台模擬機後，一共將有23台CAE各種飛行姿態的模擬機」。

CAE 1月才與日本航空合資成立一家公司，準備使用12台模擬機為日航及東北亞的客戶提供機員訓練。CAE第二季獲利成長12%到4290萬元，執行長裴倫說，預期2014-15會計年度下半年會繼續強勁成長。

飛行模擬機製造商CAE宣布獲得供應九台模擬機新合約。（取材自CAE網站）

多指漲64.33點

編譯組／多倫多14日電

油價收復前一天部分失土，帶動能源股回神，加上加國及美國樂觀的經濟數據，促使多倫多股市14日繼續向上挺進，S&P/TSX綜合指數終場上漲64.33點，以 14,843.1點收盤，並已連續第5周上漲。

加拿大統計局公布的9月製造業裝船月率上升2.1%，優於預期的下跌2.0%，激勵加元匯率上漲0.78美分，以1加元兌88.68美分收盤。

在此同時美國10月零售銷售上升0.3%也優於預期，密西根大學公布11月消費者信心指數初值上升至89，創2007年7月以來高點。

不過美國股市的反應冷淡，看盤看似有續創新高的企圖心，但只是在歷史高點附近盤桓，終場三大指數小漲或小跌。分析師正在期待利多發酵，推升指數繼續攀升。

TD Waterhouse首席投資策畫師高曼說：「成長低於平均但是速度在加快，只要持續下去，就會出現長期的復甦，接著獲利就會繼續增加。總而言之，股價反映獲利，只要獲利一直往上，就不會有問題」。

10大類股有7類上漲。能源股當日彈升1.15%。KCM財富管理公司投資組合經理馬斯特拉西說：「現在尋找一些超跌的優質投資標的或許是不錯的做法」。

金融簡訊 2014年11月14日

S&P/TSX綜合指數	↑ 64.33 收市14,843.10	盎司黃金(美元)	↑ 24.10 收市1,165.60
紐約道瓊指數	↓ 18.05 收市17,634.74	那斯達克指數	↑ 8.40 收市4,688.54
加幣兌美元	↑ 0.0078 收市0.8868	史坦普500	↑ 0.49 收市2,039.82

優惠貸款利率 3%（不定期調整） 央行貼現率 1%（不定期調整）
台灣、大陸股市及外幣兌換率請分別參見
台灣、大陸經濟新聞版

Heroux-Devtek 拚5年營收翻倍

編譯組／滿地可14日電

航太設備製造商Heroux-Devtek 14日說，他們正在為若干供應商用飛機的起落裝置合約投標，向達成五年內使全年營業額成長將近一倍的目標努力。

執行長拉貝（Gilles Labbe）避談取得新合機的機率，只說是直升機及小型飛機。

Heroux-Devtek 14日公布截止9月30日為止的第二季獲利330萬元，每股9分，高於去年同期260萬元，每股8分。營收8410萬元，高於去年同期5640萬元，營收的成長主要是來自2月購併的APPH Ltd.貢獻2350萬元，以及因加元貶值而獲得匯兌收入150萬元。

排除購併及重整成本，Heroux-Devtek調整後獲利380萬元，每股11分，不但高於去年同期，也優於市場預期的每股10分。

這家公司製造軍用及商用飛機的起落架及其他飛機設備，並因購併APPH及來自波音公司和Embraer公司的工作增加而獲益。

Heroux-Devtek說，他們預期全年營收持穩，因為商用航空部門增加的收入將被軍用航空市場的銷售不振抵消。拉貝說，儘管軍方預算面臨挑戰，在民用航空及商務飛機市場成長之下，預期他們仍可達成5億元的銷售目標。

Change? Yes, wj Can!
世界新聞網 北美第一大華文新聞網站
www.worldjournal.com

世界日報 Classified Ad 分類廣告
吉位招商
▶招聘 ▶出租 ▶服務 ▶交易 ▶啟事
世界分類網·epaper 同步上網
一次付費 三倍放送
刊登廣告請洽
電話：(416)778-0888
分類廣告代收處分佈大多市

林姵君 律師
(Jennie) Pei-Chun Lin
Barrister, Solicitor, Notary
www.jplinlaw.com
(905)604-8188
·房地產買賣、過戶 ·銀行貸款
·結婚、離婚、協議書 ·遺囑簽定及更新
·公司登記、生意買賣 ·租約、合同
3623 Highway 7 East, Unit 103, Markham, On L3R 8X6
英語，西語，國語，客家語

這一欄
我們特別留給您……
詳情洽
416-778-0888
廣告部

Allstate
交託在手 放心無憂
省省省
有關節省更多
房屋及汽車保險
請致電：
Thornhill Agency：
11 Disera Dr. Unit 190, Thornhill, Bathurst and Center St.
西北邊/大統華T&T斜對面。
公司：905-695-1177 分機5012
手機：647-968-5820
Email:rhsieh@allstate.ca
Ryan 謝
歡迎國、粵、台、英語洽談
Allstate Insurance Company of Canada 獲准許可使用Allstate Insurance Company擁有之商標

順達移民集團
www.cicvisa.com
精辦
楓葉卡，入籍調查問卷專家
楓葉卡身份規劃，入籍困難個案
楓葉卡延期，加急申請，出入簽翻譯公證
CEC留學生轉移民，轉專業，大量工作介紹、一條龍服務
楓葉卡/入籍最新動態
特快
歐洲+公民+護照
業務範圍
特快辦理各類宣誓公證委託書
江文珊 女士
加拿大移民顧問監管委員會會員 (RCIC)
安省公證人
iccrc crcic
請盡早聯繫我們 以確保您的身份 416-979-3322
200 Consumers Road, Suite 808, Toronto (近Sheppard & Victoria Park)
中國大陸免費電話：4006-760-618分機 8996-321-398

Chinese Family Services of Ontario
家和專業輔導中心
地點：3330 Midland Avenue, #229, Scarborough, ON, M1V 5E7
電話：416-979-8299 (國, 粵, 英語當值社工)
網址：www.chinesefamilyso.com
時間：星期一、三、五 9a.m.-5p.m., 星期二、四 9a.m.-8:30p.m.
加拿大聯邦局認證
（本中心乃非牟利機構，輔導及移民安居服務均為免費）

兒童牙齒保健講座
日期:11月7日(星期五)時間: 10:00AM - 12:00PM
「安省家庭法系列講座:(三)財產分配」
日期:11月12日 (星期三)時間:6:30PM - 8:00PM
「自己做老闆」兩天培訓工作坊
日期:11月19-20日(星期三、四)時間:9:30AM-3:30PM
「保障你的權利 - 租務須知」講座
日期:11月27日(星期四)時間:6:30PM-8:00PM

Counselling Services輔導服務
■ 個人/婚姻/家庭輔導及親子教育
■ 婚外情
■ 欺凌行為
■ 網癮
■ 網絡性騷擾
■ 賭博
- 戒賭輔導
- 如何戒賭？
- 家人如何面對？
- 如何申請賭場禁制表？
(內容絕對保密)
Ontario Toronto United Way Toronto United Way of York Region

聖誕購物季 提前開跑

商場紛推促銷 裝飾品、糖果五至七折

記者謝君／多倫多報導

現在距離聖誕節還有一個半月左右的時間，但部分商家已在店內做起節日裝飾，擺出聖誕專櫃，並推出了冬季節慶促銷活動。雖然真正的聖誕季節還未到來，但商場裡的聖誕購物季已經開始。

位於萬錦市的Markville購物商場20日時已經布置好冬季裝飾，白色雪花狀燈飾及節日彩燈佈景，烘托節日氣氛。一些商家已經在櫥窗或店內架起了聖誕樹，並掛上彩燈。

加拿大西爾斯百貨公司（Sears Canada）店內的化妝品專櫃此時已擺上小型聖誕樹及彩燈，化妝品、香水的節日禮盒也已擺滿櫃檯。在居家裝飾專區，工作人員正在將聖誕家裝物品擺上貨架，聖誕樹及其裝飾品、燈具、燭臺、雪球、彩帶等，依然是今年裝飾品市場的主流。在海灣百貨公司（The Bay），同樣也已開設出聖誕專區，白色、紅色、金色的裝飾物被分別歸類擺放，聖誕老人、馴鹿、雪人、薑餅屋等具有聖誕季特色的玩偶、掛飾、擺設品等琳琅滿目。

萬錦Markville商場已做好冬季裝飾，迎接聖誕購物季（左圖）。在琳琅滿目的聖誕商品專櫃前，顧客已開始挑選聖誕禮物（上圖）。

（記者謝君/攝影）

與此同時，聖誕季必不可少的糖果類商品也已上架。巧克力、零食、糖果等被包裝成精緻的節禮包，一些品牌還推出聖誕特別包裝，吸引不少顧客。精品店此時也已擺出各式各色的聖誕賀卡、明信片、聖誕禮品及包裝紙袋等。

此外，與聖誕商品一起推出的還有冬季促銷活動。在西爾斯及海灣百貨公司，聖誕裝飾品的折扣為五至七折左右，聖誕巧克力糖果區商品也有優惠，10元至20元左右的巧克力禮盒選擇最豐富；家居店Bombay的聖誕裝飾品七折優惠，部分商品五折；在零售店Winners內設有30元以下、50元以下、50元以上等聖誕禮品專櫃，糖果類禮盒、禮包種類繁多。聖誕裝飾品、禮品櫃前已有顧客在選購。

16日聖誕遊行 多條道路管制

【多倫多訊】多倫多市中心本周日將有兩起聖誕節相關慶祝活動進行，市內多條路段將封路，建議駕車者為行程預留時間，或者搭乘公交抵達市中心。

第110屆年度聖誕遊行，將於本週日(16日)中午12時30分在市中心舉行，受影響的路段有：Bloor Street West部分，Ossington Avenue至Christie Street之間上午8時開始封路，Christie Street至Bathurst Street從上午10時開始封路，Bathurst Street至Bay Street從上午10時45分封路；Avenue Road和Queen's Park，從Davenport Road和 College Street之間路段，從上午10時45分開始封路；University Avenue部分，College Street 到Dundas Street之間路段上午11時開始封路，Dundas Street到Front Street附近從11時15分開始封路；Wellington Street的University Avenue至Javis Street路段，將從11時30分開始封路；Front Street的Bay Street和 Javis Street之間路段從11時45分開始封路。

市府對於違規或者影響遊行的汽車，將從16日清晨6時開始實施拖車行動。中午12時30分開始，年度聖誕節賽跑「Holly Jolly 5KM Fun Run」將在市中心舉行，路線與聖誕遊行一致，賽跑的起點是Bloor Street West和Christie Street，涉及路段包括：Bloor Street West以東、Queen's Park Crescent East以南、University Avenue以南、Wellington Street West以東、Front Street East 以東，終點在Front Street East和Javis Street。

展望青年領袖培訓計畫的五位得獎者與計畫負責人李樹德(右三)合影。（圖：主辦單位提供）

9華青 膺愛丁堡公爵金章獎

【多倫多訊】來自全國各省的90名優秀青年日前在渥太華接受了英國安妮公主頒發的愛丁堡公爵金章獎，其中包括九名華人。

這九位華裔獲獎者中有五人是展望青年領袖培訓計畫的畢業生，他們是：陳思穎、許芷媛、許芷蕙、黃懿婷、馮諾晴。其他四位華人獲獎者是張梓楓、陳昭而、陳嘉欣、張璁祈。

愛丁堡公爵獎勵計畫由英女王伊莉莎白二世的丈夫、菲臘親王愛丁堡公爵於1956年創立，旨在鼓勵14歲到25歲的青年人發展和培養領袖才能，而該項計畫是在1963年入加拿大。迄今，加國共有50萬名青少年參與過這一計畫，目前約有3萬7000位活躍在不同青年及學校社團的學生參與愛丁堡公爵獎勵計畫。

令狐榮達訪紐芬蘭 促台加礦油合作

【多倫多訊】中華民國駐加拿大代表處令狐榮達應聯邦國會議員Yvonne Jones之邀，由經濟組組長韋遠智及業務組副組長宋申武陪同，於6日至11日訪問紐芬蘭暨拉布拉多省。

令狐榮達此行會晤紐芬蘭省議會領袖、Labrador市及Wabush市政要，並以貴賓身分出席加拿大礦業協會 (CIM)在首府St. John's舉行的「礦物資源年會」 (Mineral Resources Review 2014)，出席Labrador West商會年會並發表演講，另接受當地紐芬蘭電視台(NTV)及加拿大廣播公司 (CBC)專訪。令狐榮達同時也參訪礦業相關企業並會晤當地僑胞。

令狐榮達(左)及聯邦國會議員Yvonne Jones合影。（圖：台北代表處提供）

訪問期間，令狐榮達向當地各界人士說明，台灣為加拿大全球第11大及亞洲第4大貿易夥伴，加拿大亦為台灣鎳、鐵、煤之第一、第三及第五大進口國。2013年台灣中鋼公司與韓國浦項集團 (POSCO)合資11億美元購買全球第一大礦業集團AcerloMittal 15%股權，AcerloMittal集團在Labrador City擁有兩處鐵礦區，因此台灣對紐芬蘭省的就業也有貢獻。

令狐榮達建議，應鼓勵台加雙方企業加強石油、礦業及漁業等自然資源合作，並儘簽署相關之經貿合作及投資協議。

41303

Hines推湖濱華廈 擁無敵湖景

外形時尚 採光明亮 陽台可眺安大略湖

【多倫多訊】

承接AQUALINA at Bayside Toronto成功之勢，加拿大首屈一指的豪華住宅大廈發展商Tridel國際房地產公司Hines，宣布推出全新AQUAVISTA at Bayside Toronto湖濱豪華住宅大廈。占地13英畝，位於Queens Quay East的Bayside Toronto的項目，將是多倫多市中心首個提供超過200萬平方呎住宅、商務及文化用地的湖濱社區。

發展商Tridel國際房地產公司Hines，宣布推出全新AQUAVISTA at Bayside Toronto湖濱豪華住宅大廈。（圖：業者提供）

這座高12層的豪華住宅大廈，由總部位於美國邁阿密的世界知名建築設計公司Arquitectonica設計，共有231個單位。大廈外形時尚高雅，獨特的波浪型設計，讓更多單位可觀賞到無敵湖景；窗戶寬大明亮，給單位帶來更佳的採光。站在陽台眺望安大略湖，是其他住宅大廈無法比擬的視覺享受。

AQUAVISTA at Bayside Toronto坐擁安大略湖濱的市中心黃金地段，一切所需近在咫尺，鄰近商業區及步行街，各式餐館、咖啡館和商鋪熱鬧非凡。Atiken Place公園就在大廈東邊，西邊則是Sherbourne Common花園、Sugar Beach海灘以及Harbourfront Centre。往北幾分鐘便到達多倫多著名的文化名區古釀酒區（Distillery District）。多倫多金融中心和娛樂地帶步行可至，或乘坐TTC公共交通瞬間即達，地鐵、Gardiner Expressway、Don Valley Parkway、GO火車及Union Pearson Express捷運都在附近，出行暢通便利。

AQUAVISTA at Bayside Toronto擁有豪華氣派的雙大堂，舒適的起座間及親切的接待處。大廈內的健身中心完善，配有先進的運動器材，並設有單車室、瑜伽室及男女桑拿室。宴會廳配有壁爐及酒吧，用膳區附設高級廚房，桌球室裝修豪華，社交生活在這裡無限延伸；而配備豪華座椅、高級環迴音效及高清螢幕的高級影院，是觀賞電影或體育賽事的理想之選。

此外，大廈中庭的室外平台，備有園林式花園、日光浴平台、戶外起座間和無邊湖景泳池，亦是享受閒情的好去處。

每個單位均擁有9呎或10呎高樓底，全屋採用優質地板鋪建，廚房櫃面採用石英或花崗石打造，配備嵌入式歐派家電。而無框玻璃淋浴間連接5呎特大浴缸的浴室設計，可在回家後卸下一身疲憊。

AQUAVISTA at Bayside Toronto備有多款單位間隔可供選購，包括一睡房、一睡房連書房、二睡房、二睡房連書房、三睡房名師系列單位及室內附設私家電梯的尊貴複式頂層單位，面積由462平方呎到3771平方呎不等；售價為30多萬起。

有關AQUAVISTA at Bayside Toronto詳情，請親臨位於261 Queens Quay East Toronto的展銷中心，或瀏覽tridel.com，或致電416-514-2710查詢。

「小籠包」的上海點心值得一試。（圖：業者提供）

小籠包3特色菜 饕客愛

【多倫多訊】位於士嘉堡175 Commander Blvd. Unit 1集友商場內的「小籠包」(Xiao Long Bao Shanghai Dim Sum)，以上海點心見長。該店負責人方皓明表示，以「小籠包」為店名響亮易記，他特別推薦該店三道特色菜，分別為小籠包、紅油抄手和糟溜魚片。

小籠包：內餡採用最好的豬肉梅頭肉，再混以熬煮逾八至九小時的皮凍，令所有膠質釋放後，再放冷待其凝固成形如果凍，其中富含膠質，不肥不油且不膩。一旦小籠包蒸煮之後，皮凍與內餡相混而自成美味湯汁，食用時佐以薑絲，趁熱食用，由於皮薄餡多，可以先挑破外皮後品嘗湯汁更佳。

紅油抄手：採獨家醬料拌抄手，醬料中包括花椒、醋、辣等十餘種佐料，歷經多次與多位美食者試吃後，取得十餘種醬料混合的黃金比例，食用時雖有些許辣味但又不過辣，入味順口。

糟溜魚片：由於橙魚的口感較為滑嫩，因此該道菜特別選用橙魚作為食材，並將橙魚切成約3、4公分見方的魚柳，配上木耳以及各項佐料，再淋上獨家自製的酒釀，讓酒釀的香味與甜味浸入糟溜魚片當中。由於酒釀為獨家自製，香味浸入魚片中又沒有過濃的酒味，配上橙魚本身的滑嫩口感，讓該道菜成為該店極受歡迎的菜色之一。

「小籠包」是著名鼎泰豐上海小吃姊妹店，訂座電話：416-291-0123。

感受香港冬節魅力，第一旅行社及宇宙旅行社推出1288元起，包香港來回機票及四晚酒店住宿的優惠。（圖：業者提供）

香港繽紛冬日節登場 旅行社推特惠行程

【多倫多訊】由香港旅遊發展局舉辦，一年一度的大型國際性活動「香港繽紛冬日節」，已經拉開序幕。

「香港繽紛冬日節」的協辦機構第一旅行社和宇宙旅行社負責人蕭陳凱旋表示，許多民眾會趁年終假期飛往香港與家人朋友過節，因此即日起至明年3月31日，特別推出多款旅遊組合供大家選擇，包括特惠機票，加送四晚酒店住宿：特選經濟客位2128元；想享受加倍舒適及寬敞的私人空間，可以選擇4838的商務客位。以上票價未包稅。

以上經濟艙、特選經濟艙或商務艙的旅遊組合，優惠均包括面值港幣300元的八達通儲值卡、香港任縱橫電話儲值卡、香港島半日遊、香港濕地公園、文化博物館及歷史博物館入場套票等。

蕭陳凱旋說，凡購買上述機票組合，均送中國行程。可致電第一旅行社905-474-9929(萬錦廣場)或宇宙旅行社905-474-1616(城市廣場)訂位，詳情請瀏覽DiscoverHongKong.com/ca。

工商報導：本版供廣告客戶披露產品及服務訊息，所有文字、照片均由廠商提供，本報保留刪改及拒刊權利。

黑道收買政客 插足建築業

聽證會證實有組織犯罪集團滲透 明年4月公布報告

編譯組／滿地可14日電

持續了兩年多的魁北克省調查黑道介入建築業問題聽證會，14日由主持此次聽證會的法官查博尼奧（France Charbonneau）宣布結束。她預期將在明年4月公布終版聽證會報告。

在面對巨大的公眾和政治壓力之下，2011年，當時的魁北克省長莊杜理設立魁省調查黑道介入建築業問題聽證委員會，最初該委員會的任務是調查有組織犯罪集團是否介入了該省的建築業，介入程度有多深。聽證會從2012年5月開始，聽取了政府官吏、工程公司高級管理人員及建築公司老闆的證詞，證實有組織犯罪集團不僅滲透建築業，而且收買政客，人為抬高公共工程造價，使黑道團體賺取豐厚利潤。

很多證人作證指控建築公司與黑手黨、市級政府官員及政黨募款人相互勾結，從事串通投標、圍標等勾當，使政府和納稅人蒙受重大經濟損失。

皇家騎警的證人作證說，皇家騎警多年前便暗中監視魁省建築業者與當時統治該省黑道的瑞佐托家族的來往，結果發現一些建築公司的老闆時常拜訪黑手黨老大。

還有證人作證，在瑞佐托家族勢力式微後，取代瑞佐托家族的是來自義大利卡勒里安（Calabrian）地區的黑手黨人，他們同樣在魁省建築業翻雲覆雨。

魁北克省調查黑道介入建築業問題聽證會開始後不久，就有一批工程師、市政官員被迫辭職。例如2012年秋季，滿地可原市長譚保利便因被指控與黑幫勾結牟利、收受賄賂、輸送利益等一系列罪名而被迫下台。

更具戲劇性的要數擔任魁省拉瓦爾（Laval）市長23年、有教父之稱的瓦揚庫（Gilles Vaillancourt），去年5月9日遭魁省反貪局逮捕，罪名之一是組織犯罪集團。警方那天清晨大舉出動，總共逮捕了37名嫌犯，其中包括大名鼎鼎的拉瓦爾前市長瓦揚庫。

查博尼奧法官昨天宣布，魁省調查黑道介入建築業問題聽證會結束。（加通社）

皮爾郡65幼兒園教室 不合格

【多倫多訊】據一份最新的管理報告顯示，皮爾郡地區將近65個幼兒園教室不符合省府要求的「寓教於樂」標準，而另外54間符合標準的教室卻被作其他用途。教育局表示此問題與當地註冊的學生數量有關。

根據省府對全日制幼兒園早教項目（Full Day Early Learning Kindergarten Program）的規定，幼兒園須為在校的安省四歲至五歲的兒童提供「寓教於樂」的學習環境，要求包括教室內要設有洗手間、小房間，且須有足夠空間給孩子玩耍，並可直通操場。

這份名為「皮爾郡地區幼兒園教育環境評估（Peel District School Board Review of Kindergarten Learning Environment）」的報告指出，在該地區內820間幼兒園教室中，有64間教室不滿足早教項目要求，不合格教室比率約為8%。而其他43所幼兒園內本可作為符合早教項目要求的教室卻並非用於早教。

皮爾郡教育局官員表示，由於每年學生入學的數量不斷改變，一時間無法讓所有幼兒園學生都在符合「寓教於樂」標準的教室內學習。報告也提出，某些區域學生入學人數的增加將導致學生無法使用「寓教於樂」教室。

教育局局長麥杜格（Janet McDougald）對此表示，此註冊學生統計數據是根據市府提供的當地住房發展狀況計算而來。一些學校的幼兒園學生數量過多，教育局需要更多經費來建此類教室。雖然省府表示，皮爾郡教育局已分別撥款1億3290萬元及7860萬元來幫助完成該項目的建設工作。但教育局官員稱，實際情況與該建設工作的計畫有出入。早教負責人Wendy Dowling則表示，該早教項目的效果實際上與師資力量有緊密關係，老師如何使用教室空間，對孩子的教育有更大影響。

報告顯示皮爾郡部分幼兒園教室不符合省府的「寓教於樂」標準。（本報資料照片）

沙托蓋警穿牛仔裝 抗議砍福利

編譯組／魁北克省沙托蓋市14日電

在魁省沙托蓋市（Chateauguay）的警員因不滿福利遭削減而紛紛換穿牛仔式警察裝後，魁省司法廳長薩蕾奧特14日致電沙托蓋市長，要他阻止該市警員再胡鬧下去。

此事的起因其實在省政府方面，魁省自由黨政府今年6月向省議會提交3號法案，其中一項內容為削減市鎮雇員的退休金福利。位於滿地可南岸的沙托蓋市警員為抗議省政府此舉，14日統一換上牛仔警察裝：腳蹬牛仔靴，頭戴黑色牛仔帽，帽徽和右胸均是美國西部牛仔式警察五星章。

魁省司法廳長薩蕾奧特表示，「我覺得這是不尊重市民，」不能接受沙市警員的牛仔裝，並在電話中要求該市女市長賽蒙立即採取行動，下令警員們換上正規的警察制服。

沙托蓋市警察工會主席勒梅稱，新式牛仔警察裝不會影響警員們履行職責和執行他們的任務。

魁省沙托蓋市警員為抗議福利遭削減，昨天全部換穿牛仔警察裝。（取材自CBC）

密市 2人被刺重傷

【多倫多訊】密西沙加市13日、14日接連發生兩起刺傷案，一名五十多歲女子及一名44歲男子分別被刺傷，兩人均受重傷。

皮爾郡警方昨日表示，警方於13日晚間接到報警電話。警方在Hurontario Street與Rathburn Road East附近的一處民宅車庫，發現這名50多歲女子被人刺傷，有生命危險。另一起刺案發生於昨日下午1點半左右，該名44歲男子在 Britannia Road 與 Terry Fox Way附近的速食店內被刺傷，傷勢嚴重。

警方呼籲民眾提高警惕，並表示尚不確定這兩名受害者是否為嫌犯鎖定的攻擊目標，將對案件做進一步調查。

假面試真性侵 多市男被捕

【多倫多訊】多倫多日前發生女性在求職面試過程中，遭到男子性侵，嫌犯目前遭拘捕，但警方相信還有更多受害人。

多倫多警方稱，一名21歲女子日前通過網站kaijiji求職，在獲得一個名叫Corerite Salvage Logistics的公司回覆後，該公司的一名男性代表與她相約在一間附近咖啡店見面。然而約定當天，該代表突然出現在女子家門前，隨同的還有另一名女性。該男子與求職女交談中不斷用不恰當言語，且隨後對她性侵犯。

在另一起類似案件中，一名29歲女子也是通過Kaijiji網站求職，在獲得同一公司的面試邀請，在一間咖啡店見面後，嫌犯在交談中不斷用性侵犯字眼，並隨後對女子性侵。

多倫多警方於13日下午將41歲嫌犯Randy Purves拘捕，嫌犯目前被控兩項性侵罪，一項非禮罪，目前已出庭聆訊。警方相信還有更多受害人，知情者可以致電多倫多警隊416-808-7474，或者滅罪熱線416-222-8477。

案發現場的路面積水。（取材自cp24））

水管爆裂 北約克車泡湯

【多倫多訊】多倫多北約克Yonge Street與York Mills Road路段14日凌晨發生水管爆裂，導致路面積水，並影響到住戶用水。

多倫多市政府基礎建設服務主管科瑞歐表示，事發地點位於3800 Yonge Street附近，14日凌晨3時左右該路段水管於出現爆裂，附近有許多地下停車場，大量汽車被水淹泡，初步調查爆裂原因是因為水管老舊。

科瑞歐表示，將儘快更換水管，避免類似事件發生。據悉，該路段水管爆裂在過去五年內至少發生五、六次，但是據市府內排期顯示，Yonge和York Mills路段的水管更換要到2016年才能進行。

密市Square One 重新營業

【多倫多訊】密西沙加市商場Square One14日宣布，該商場第二階段的翻新擴建工程已經完成，並開始營業。新完工的北側大樓耗資6000萬元，面積擴大至180萬平方呎。

新大樓擁有安省最大的Forever 21分店，樓內還有Shoppers Drug Mart美妝店，Brandy Melville服飾店、Saje藥妝店等也入駐商場，Moxie's Grill & Bar餐館也將全新開業。

多東麥當勞 打烊抓蟑螂

【多倫多訊】多倫多東區一家麥當勞店因發現有蟑螂，遭麥當勞加拿大公司暫停營業。

CP24 13日報導稱，一個拍攝於前天下午的視頻顯示，在位於Victoria Park Avenue和Gerrard Street附近的一家麥當勞店內，地板、座椅和牆上有蟑螂爬行。麥當勞加拿大公司昨天下午發出聲明說，他們已採取行動，關閉這家店，並要徹底清潔和進行蟲害控制評估。聲明說，一家害蟲控制公司上周曾到該店做常規檢查，但未發現任何蟲害問題。

小飛機墜毀 係燃料耗盡

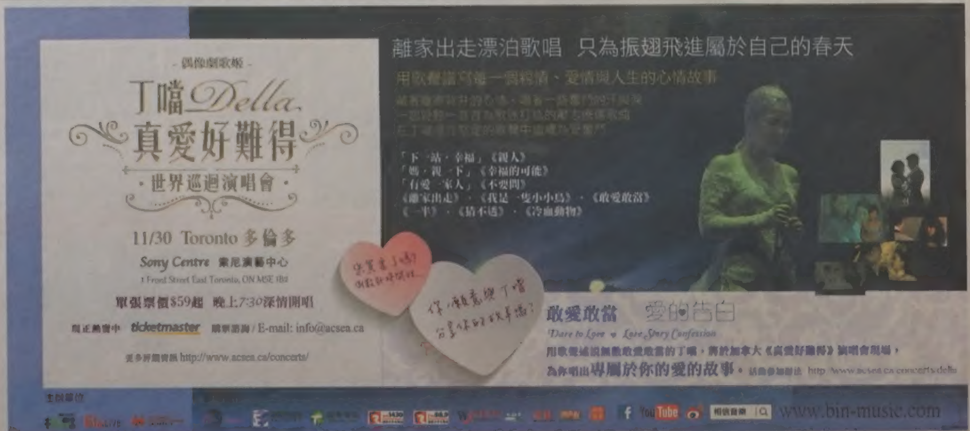
編譯組／多倫多14日電

安省省警14日說，本周二在省立阿岡昆公園（Algonquin Park）墜毀飛機上的兩名青年男子均是多倫多居民，墜機原因是燃料耗盡。

調查人員說，小飛機駕駛是25歲的勒克夏密卡坦，乘客是31歲的奧魯蘭阿德，飛機墜毀在阿岡昆公園的密林裡，倆人均傷重不治。

川頓聯合救援中心（Joint Rescue Coordination Centre Trenton）發言人說，駕駛員迷航後，無法及時找到可迫降的場地。

小飛機燃料耗盡墜毀。（取材自CTV）



41304